

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1950)

Heft: 8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

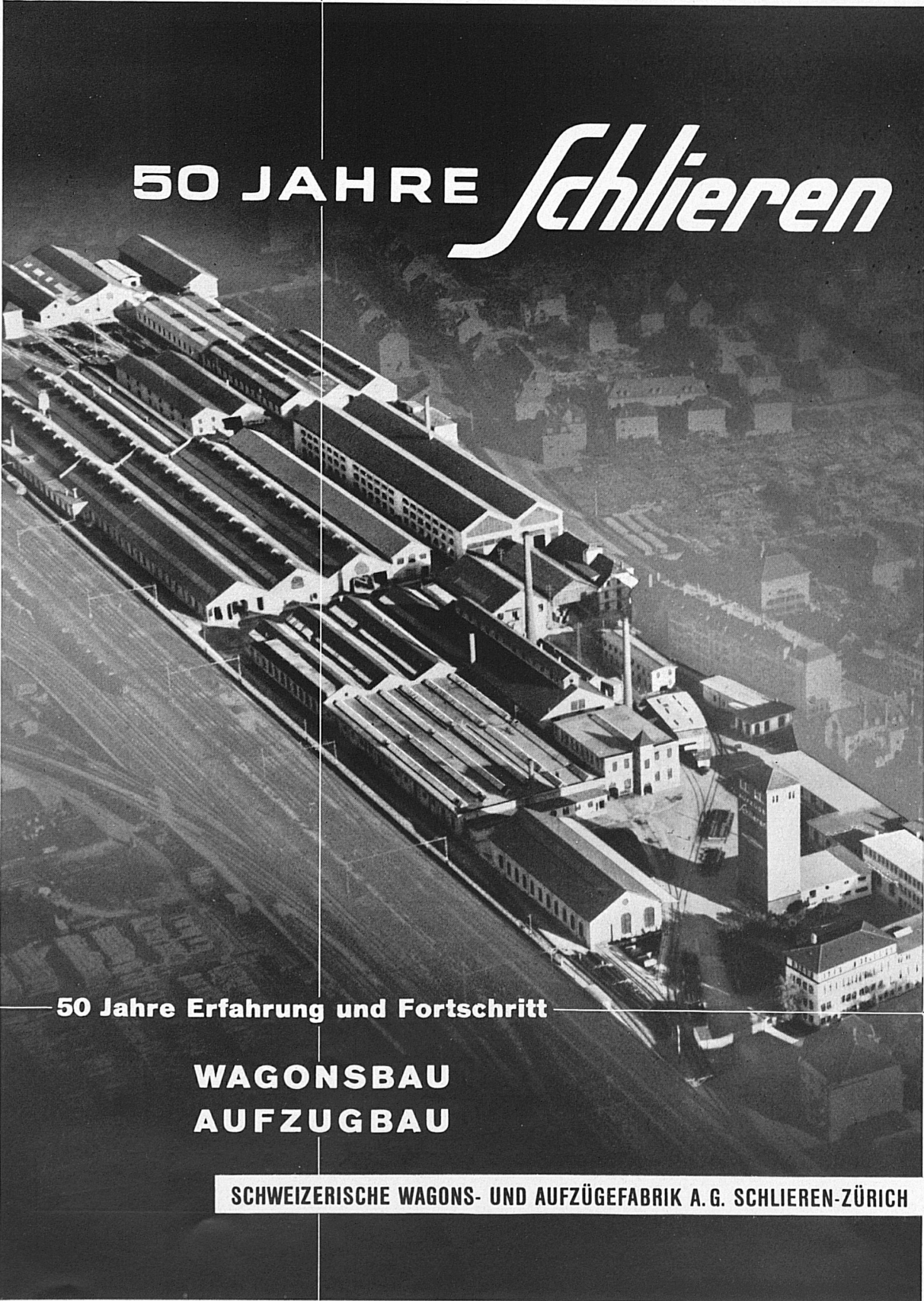
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

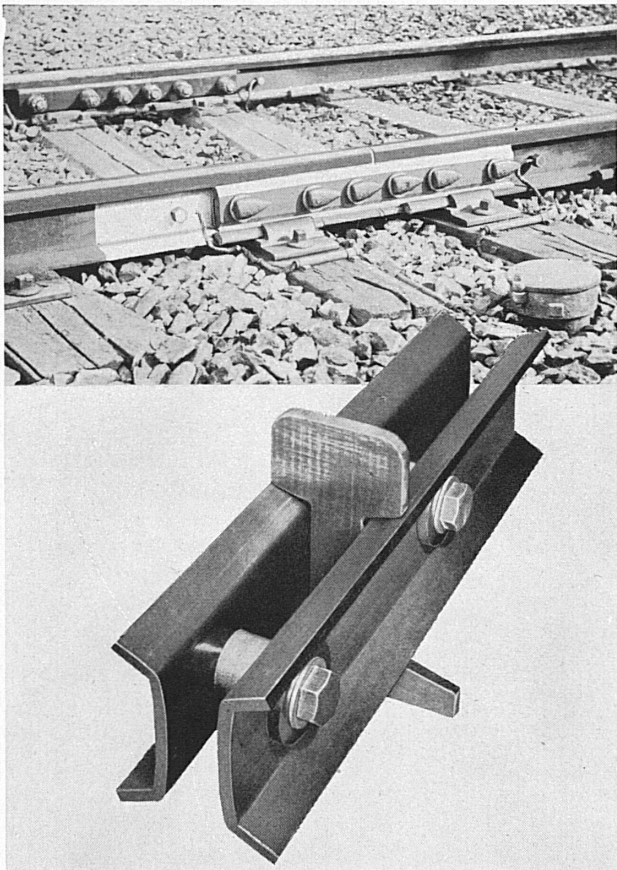
An aerial photograph of the Schlieren factory complex, showing numerous long industrial buildings and railway tracks. The image is in black and white and serves as the background for the advertisement.

50 JAHRE *Schlieren*

50 Jahre Erfahrung und Fortschritt

**WAGONSBAU
AUFZUGBAU**

SCHWEIZERISCHE WAGONS- UND AUFZÜGEFABRIK A. G. SCHLIEREN-ZÜRICH



Schienenisolationen aus Dellit (geschichteter Kunststoff) für Signalanlagen

liefern wir schon seit 1930 an die SBB

Glimmer-Erzeugnisse

Kollektorlamellen, Micabänder, Mikanit-
rohre und -Kanäle sowie Heizamberit

Isolierlacke in der bewährten **SLB**-Qualität, luft- und ofentrocknend

Nebenstehende Abbildung:

DELLITKÖRPER FÜR DIE ISOLATION VON EISENBAHNSCHIENEN

**SCHWEIZERISCHE ISOLA-WERKE
BREITENBACH**

ISOLIERMATERIAL UND ISOLIERTE DRÄHTE FÜR DIE GESAMTE ELEKTROINDUSTRIE · TELEPHON (061) 71191

Fahrzeugkasten mit Leichtmetall

Leicht

Rostfrei

Wirtschaftlich

Beratung und Konstruktion
DR. ING. M. KOENIG, ZÜRICH
Ingenieurbüro Tiefenhöfe 8

ALUMINIUM-INDUSTRIE-AKTIEN-GESELLSCHAFT, CHIPPIS
Verwaltung und Verkauf: Lausanne

KABELWERKE BRUGG A.G.

TRU-LAY-BRUGG DRAHTSEILE

für alle Anwendungsgebiete

BLEIKABEL

für
Stark- und Schwachstrom

Luftseilbahn
Gerschnialp-Trübsee



BRUGG



ENTWURF: E. Z. VSG

*Auch mit
Wetter-Clichés*

fahren Sie

gut

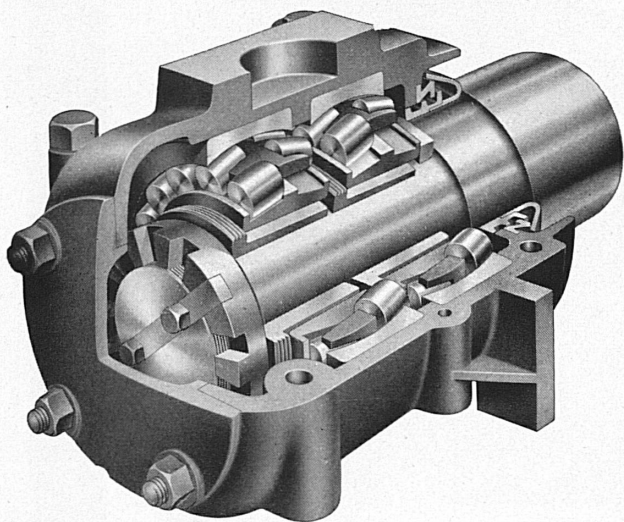
rasch

und

sicher

A. WETTER+CO. CLICHÉANSTALT
ZÜRICH 6
HOTZESTRASSE 23 TEL. 26 17 37

SRO - Achsbüchsen mit Pendelrollenlagern für alle Schienenfahrzeuge



SRO KUGELLAGER VERKAUFSBUREAU ZÜRICH

der Kugellagerwerke J. Schmid-Roost AG. Nachf. Schmid & Co.
BLEICHERWEG 7 **TELEPHON (051) 25 89 66**

SAFIA GENÈVE 8, Avenue Pictet de Rochemont, Telephon (022) 4 83 36
SAFIA BERN Monbijoustraße 21, Telephon (031) 2 33 40



A.G. für Keramische Industrie Laufen

In

ELGG-SCHUHEN

wird auch Ihnen das Reisen zur Freude. Darum achten
Sie beim nächsten Kauf auf die Marke:

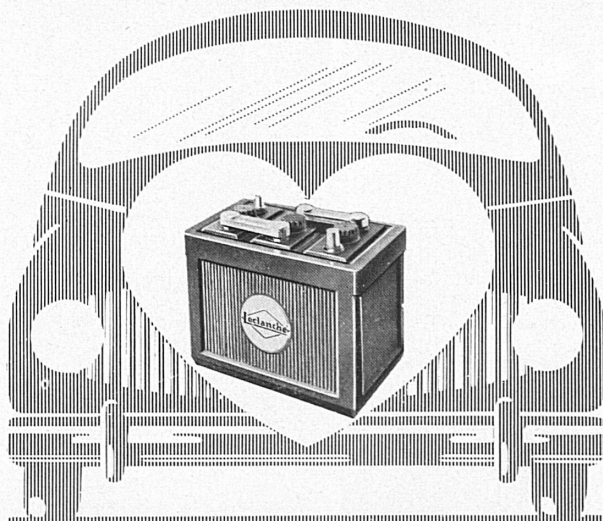


SCHUHFABRIK ELGG A.-G., ELGG / Kt. Zch.

Gegründet 1847

Die älteste Schuhfabrik der Schweiz

Au coeur de votre voiture,



une batterie

LECLANCHÉ

S. A. YVERDON

Nach den Mahlzeiten,
ein Gläschen
FERNET-BRANCA



Fratelli Branca S. A., Distillerie, Chiasso



Nach einem Holzschnitt von M. Rollé, Bern

Die Kirche von **Raron**, Kleinod (stilreinstes spätgotisches Chor im Wallis und Grab Rainer Maria Rilkes) an der großartigen **Südrampe** der

LÖTSCHBERG - BAHN

erreichbar von den Stationen **Hohentenn** (prächtiges Panorama) oder **Außerberg** aus. - Spezialprospekt vom Publizitätsdienst der BLS, Genfergasse 11, Bern.

Schindler, Bauunternehmung AG., Luzern

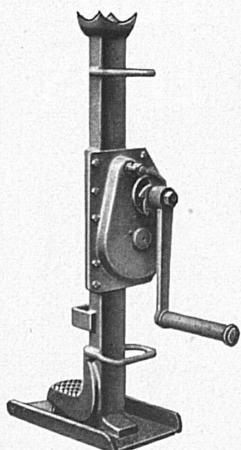
Schwanenplatz 8 · Telephon 217 22 / 256 59

Ausbau des Kraftwerkes Ritom:

Erstellung

des Freilaufstollens für die Zuleitung
der **Garegna** in den **Ritomsee**

umfassend sämtliche Ausbruch-, Betonier-,
Gunit- und Injektionsarbeiten



Stahlwinden

2—20 Tonnen Tragkraft
Ges. geschützt - In- und Auslandpatente

ROBOR

Schutzmarke

für Industrie
Geleisebau
Lokomotiven
Forstwirtschaft
usw.

Reparaturen aller Fabrikate

Hans Weiss, Bern-Bümpliz

Lastwindenfabrik

Telephon (031) 7 61 34



SEVA

TREFFERPLAN PLAN DE TIRAGE

	Fr.	Fr.
1 Treffer - Lot à 50 000.—	=	50 000.—
1 » » à 20 000.—	=	20 000.—
1 » » à 10 000.—	=	10 000.—
4 Treffer - Lots à 5 000.—	=	20 000.—
30 » » à 1 000.—	=	30 000.—
40 » » à 500.—	=	20 000.—
200 » » à 100.—	=	20 000.—
800 » » à 40.—	=	32 000.—
1200 » » à 20.—	=	24 000.—
20 000 » » à 10.—	=	200 000.—
20 000 » » à 5.—	=	100 000.—
42 277 Treffer - Lots	=	Fr. 526 000.—

52,6 % der Lossumme

52,6 % de la somme globale

1 Los Fr. 5.- (die 10-Los-Serie Fr. 50.-)
plus 40 Cts. für Chargé-Porto auf
Postcheckkonto III 10026.

Adresse: SEVA-Lotterie, Bern. SEVA-
Lose sind auch in Banken, an den
Schaltern der Privatbahnstationen
sowie in vielen Läden usw. zu haben.

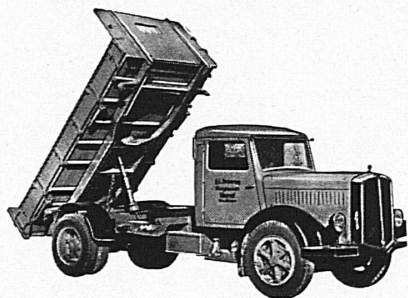
1 billet Fr. 5.- (la série de 10 billets
Fr. 50.-), plus 40 ct. de port pour
envoi recommandé, au compte de
chèques postaux III 10026.

Adresse: Loterie SEVA, Berne. Les
billets SEVA sont aussi en vente dans
les banques, aux guichets des che-
mins de fer privés ainsi que dans
de nombreux magasins, etc.

5 LOSE	Endzahlen 0-4 = mindestens	1 TREFFER	5 BILLETS	chiffres finals 0-4 = au moins	1 LOT
5 LOSE	Endzahlen 5-9 = mindestens	1 TREFFER	5 BILLETS	chiffres finals 5-9 = au moins	1 LOT
10 LOSE	Endzahlen 0-9 = mindestens	2 TREFFER	10 BILLETS	chiffres finals 0-9 = au moins	2 LOTS

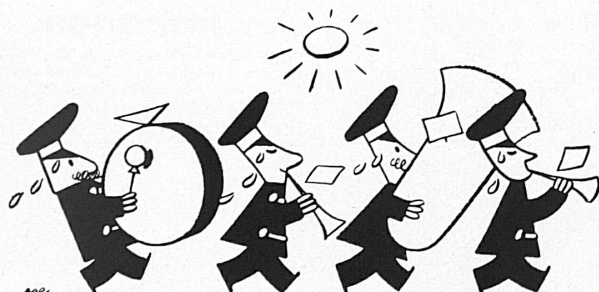
Ziehung 2. September
Tirage 2 septembre

WIRZ KIPPER



Die Hochwertigkeit der heutigen WIRZ KIPPER ist keine Zufälligkeit, sondern das Ergebnis jahrzehntelanger Betriebs-Erfahrungen.

E. WIRZ Kipper- und Maschinenfabrik
UETIKON am Zürichsee Tel. (051) 92 93 31

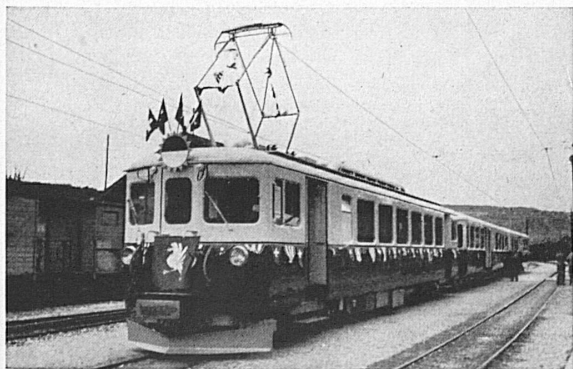


Zumene schöne Turscht
ghört es Glas Wyse...



..gut gekühlt, mit ein wenig Syphon..!

Nouvelles lampes opales
LUXRAM
Platina
S.A. LUMIÈRE GOLDAU
Tél. 041 / 61777



Spezial-Kunstharz-Emailen und Lacke Photo S. Glasson, Bulle
Für den Anstrich von Eisenbahn- und Straßenbahnwagen, Trolleybus usw. - Langjähriger Lieferant der Bundes- und Privatbahnen

TEMPEROL Emailen Lacke Farben

auf Kunstharz-, Zellulose- u. Ölbasis, zum Spritzen, Streichen, Tauchen. Luft- und ofentrocknend.

Für Maschinen, Apparate, Autos, Möbel und jeden Industriebedarf

FERROSTAR Rostschutzfarben

für Eisenkonstruktionen aller Art, Brücken, Masten usw.
Holzschutzöl, Chaletlacke

die seit Jahren bestbekannten Qualitätsfabrikate der

VERNISOL S.A. VEVEY

Chemische und Lackfabrik Tel. (021) 511 04 / 05